

INTRODUZIONE

- 1 DIETRO LE QUINTE DI UN PORTOLANO
3 I NOSTRI VALORI
7 EQUIPAGGIO
8 MESSINA AL CENTRO DELLA NAVIGAZIONE NEL MEDITERRANEO
12 EASY HARBOR: L'APPLICAZIONE PER AFFITTARE E SCAMBIARE POSTI BARCA TRA PRIVATI

CARTOGRAFIA

- 14 DA CAPO D'ORLANDO A MILAZZO
28 ISOLE EOLIE
118 INDICE E LEGENDA
ITINERARI
106 SICILIA
PARTE TECNICA
110 SEGNALI CARDINALI
111 REGOLE DI MANOVRA
112 RICONOSCIMENTO NOTTURNO E DIURNO DELLE NAVI
114 I BOLLETTINI PER LA NAVIGAZIONE
116 SCALA BEAUFORT DELLA FORZA DEL VENTO
117 FORMALITÀ E INFORMAZIONI: ITALIA

LOCALITÀ

- 58 CAPO D'ORLANDO • SICILIA
64 MILAZZO • SICILIA
70 FILICUDI • SICILIA
76 SALINA • SICILIA
82 LIPARI • SICILIA
88 VULCANO • SICILIA
94 PANAREA • SICILIA
100 STROMBOLI • SICILIA

14 Cartografia



IL CLIMA

La costa settentrionale presenta un clima mite e temperato, con escursioni stagionali contenute. Nella parte orientale il clima è influenzato dalla vicinanza del continente e da ritmi interni piuttosto alti; c'è meno vento, piove di più e in inverno le temperature sono più basse. A occidente, invece, il clima è decisamente più secco e mite anche in pieno inverno, anche se i venti tendono a essere più forti e frequenti.

I VENTI

In estate i venti dominanti giungono da ovest nord ovest, ma le burrasche sono piuttosto rare. Lo scirocco, che soffia spesso in inverno e nelle stagioni intermedie, pur venendo da terra può essere pericoloso, perché viene accelerato dai rilievi dell'isola ed arriva facilmente a forza di burrasca, alzando mare e cospicui spruzzi di acqua salata. In estate i venti da levante sono tipicamente invernali e quasi del tutto assenti in estate, nella zona compresa fra Capo San Vito a Milazzo e i venti vengono più spesso da ponente o sud generalmente più intensi e con condizioni della sabbia del Canale di Sicilia (a distanza tra Marsala e Capo Bon in Tunisia è di sole 77 miglia).

LE CORRENTI

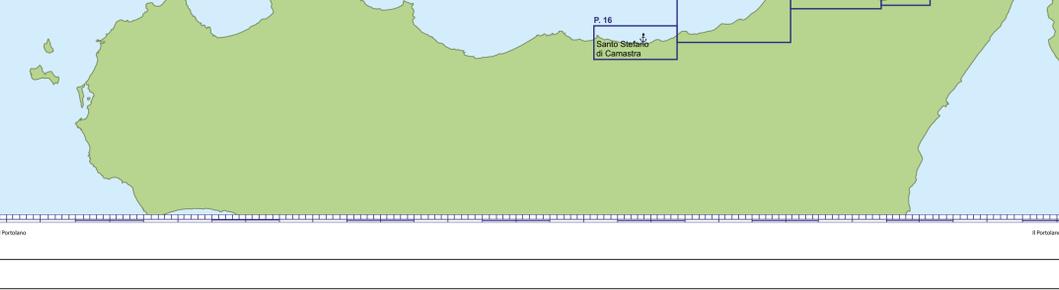
Lungo la costa nord la corrente è piuttosto debole e procede verso ovest, ma non influisce sulla navigazione. Le correnti di marea sono sostanzialmente assenti, con esclusione della zona a ridosso di Capo Pace e, quindi, dello stretto di Messina.

I PAESAGGI

Da Marsala a Trapani la costa è bassa, uniforme e piena di stagni, paludi, saline e lunghe spiagge. Da Trapani in poi i rilievi diventano invece imponenti. Per primo si incontra il Monte Erice sulla cima del quale il ben visibile borgo omonimo con il Castello di Venere; procedendo verso est, in direzione Capo San Vito, si trovano Monte Cofano e Monte Monaco. A ovest di Castellaniere si trovano colline non particolarmente alte, mentre avvicinandosi a Palermo i rilievi diventano via via più alti. Molto caratteristico è Monte Pellegrino, a ridosso della costa vicino a Mondello; la vegetazione, più rada a occidente, diventa sempre più fitta e verde andando verso oriente. La catena della Madonie raggiunge la sua massima altezza alle spalle di Cefalù, arrivando a quasi 2000 metri, sempre procedendo verso est; i monti Nebrodi, anch'essi oltre i 1000 metri, dal Golfo di Trapani fino a Milazzo e ben visibile l'Etna che, con i suoi 3330 metri, ha la cima quasi sempre innevata. Nel tratto di costa tra Milazzo e lo stretto di Messina, i monti Pelicciari mostrano un profilo ripido e imponente; la costa è un continuo alternarsi di tratti rocciosi, spiagge di sabbia e spiagge di ciottoli.

DISTANZE TRA I PRINCIPALI PORTI E MARINA IN MIGLIA

Table with 2 columns: Location and Distance in miles. Includes entries like Marsala - Palermo (7), Marsala - Trapani (14), Marsala - Favignana (8), Trapani - San Vito lo Capo (19), etc.



14 Fontano 15

APAG. 58 SCOPRI CAPO D'ORLANDO

Navigation chart for Capo d'Orlando area. Includes maps for CAPO RAISIGERBI FINALE DI POLLINA, SANTO STEFANO DI CAMASTRA, MARINA DI CARONIA, and CAPO D'ORLANDO ANCORAGGI. Contains depth soundings, compass roses, and QR codes.

16 Fontano 17

APAG. 58 SCOPRI CAPO D'ORLANDO

Navigation chart for Sant'Agata di Militello and Capo d'Orlando area. Includes maps for SANT'AGATA DI MILITELLO - PORTO PUBBLICO, CAPO D'ORLANDO ANCORAGGI, and CAPO D'ORLANDO - BAGNOLI - PORTO TURISTICO. Contains depth soundings, compass roses, and QR codes.

18 Fontano 19

Stromboli article. Title: Stromboli. Text: Il paesaggio di Stromboli, terra amata tanto da regiti e scrittori quanto dai viaggiatori di ieri e di oggi, possiede una qualità magica che si può intuire dal modo in cui gli abitanti chiamano il loro vulcano: l'Isola (Eso) - quasi a sottolineare un timore reverenziale nei confronti di una forza divina a cui però oggi è possibile accostarsi in modo sicuro, per godere la bellezza della sua bellezza. Tanto di giorno quanto di notte, Stromboli vive di primordiali emozioni che evocano il succedersi delle stagioni; di giorno, il profumo di mazzetta della ginestra si sposa ai colori estivi della buganvillea, dell'ibisco e del fico. Mentre la notte, è il tempo in cui l'invincibile forza delle colate laviche raggiunge la massima gloria e attenua i rigori dell'autunno e dell'inverno. L'arrivo della notte, trascina Stromboli in una dimensione quasi cosmica, favorita dall'assenza di illuminazione notturna nelle strade, scelta che preserva l'isola dall'inquinamento luminoso. Tuttavia, quando ritorna il giorno, si scopre che l'altro lato di questa energia è una pace ancestrale, un modo di vivere lontanissimo dai ritmi frenetici della vita nel continente. Per provarlo, concedetevi una passeggiata tra i borghi dell'Isola, e soffermatevi a osservare i dettagli che evocano questa semplicità difficile da trovare altrove: dai vecchi casali, i muri delle case bianche e blu di San Vincenzo fino ai mulini, tuttora usati per gli spostamenti nelle stive del villaggio di Girometta. Il porto più piccolo d'Italia* (piccolo paradiso dell'Arcipelago sul lato sud-ovest di Stromboli). Godetevi poi le varianti locali della cucina eoliana con gli spaghetti alla Strombolina (con capperi, pomodori, olive, acciughe e peperoncino) o i brisotti al rosmarino da integrare nel classico Maccagnone delle Eolie. Verso sera, raggiungete il porto, dove Stromboli regala il riparo più confortevole e istante dopo istante, la magia antica della Grotta di Eolo e delle Spiagge di Scari, Punta Lena e Ficogrande soprattutto in agosto e settembre.

19 Fontano 20

Stromboli magazine section. Title: COSE da VEDERE. Text: L'Appello principale è quello di Punta Scari, situato sul lato est dell'isola e che divide in due zone l'omonima spiaggia. Dal modo di regimare poi facilmente a NO la fruizione di San Vincenzo, con diversi punti di interesse. Dal terrazzo della Chiesa di San Vincenzo, si può attrezzare di Ficogrande, la spiaggia vulcanica di Strombolino, lo scoglio vulcanico Sant'Agata Lunga sono invece armati più frequentati e offrono acque cristalline e suolo con alternanza di ghiaia, ciottoli vulcanici e sabbia nera. È imperdibile la Grotta di Eolo, così chiamata perché, secondo la tradizione, Eolo custodiva qui i tori dei venti. Sono nei nord di Stromboli, in località San Bartolomeo, dove l'ottocentesca Chiesa di Santa Maria Assunta, con bracci di mare che bellissime acque dell'Escalante, e un magnifico giardino di piante rare. Per chi volesse immergersi in un mare cristallino, la spiaggia di Punta di Eolo, meta di immersioni e snorkeling, è la spiaggia di Forgia Vecchia, distante circa 300 m dal porto. Title: CURIOSITÀ. Text: (1881-1885) intitolato Dai grandi eventi, farebbe riferimento all'isola e al vulcano come "la perla" o "sentimento" che condanna sempre direttamente agli inferi. Per quanto è stato più volte una fonte d'ispirazione per la letteratura, è stato anche il tema di un romanzo, il grande frangimento protetto un'area molto grande, all'interno della quale ci sono un campo boe e dei pontili utilizzati da barche locali fino a 10 metri. Title: ON BOARD. Text: SUPERMARKET. Ideale per preparare il pranzo al sacco prima dell'escursione sul vulcano o per rifornire la manovra della barca, la Bottega del Carabona è un negozio di alimentari ben fornito di olii, formaggi, carni, pomodori secchi ed altre buone, come le mini-focacce. Scoprilo in un'ottima Consegna in barca. Massimo 091 990 986-204. Title: EVENTI. Text: Le estati di Stromboli propongono, da alcuni anni, due appuntamenti scendoli: la Festa del Fuoco, nata nel 2008, si tiene nella location del giardino Parco Pace, alle pendici del vulcano Stromboli. La festa, a cadenza biennale dal 2014, omaggia per dieci giorni l'elemento naturale e simbolo dell'isola con workshop musicali, performance di danza, spettacoli circensi e laboratori d'arte di strada e giocattoli. Gli spettacoli teatrali e musicali della Festa di Teatro Eco-Luogio hanno invece come trat d'azione il non utilizzo della corrente elettrica, svanita dall'illuminazione e dall'amplificazione naturale che il paese paesaggistico di Stromboli garantisce tanto di giorno quanto di notte. Title: COME MUOVERSI. Text: INCOMMATREK. Sottile gruppo di esperti guide-velocipedisti Magmatrek organizza visite guidate al vulcano, ricche di informazioni sul fenomeno, antropologia, geologia, storia e geologia. Guide disponibili a contratto al vostro servizio. Per informazioni: 091 990 986-204. Title: STROMBOLI. Text: A cura di Cristina Finelli, Mara Di Grazia, Maria Stizzici, Stefano Acardi, Giulio Botta | 777

20 Fontano 21